



## L'ETE DE L'ESCALE DU LIVRE / PARTIR EN LIVRE

MERCREDI 11 ET JEUDI 12 JUILLET 2018  
PLAGE DU LAC – BORDEAUX  
GRATUIT

Deux jours de plage **littéraire et ludique pour les enfants, les ados, les familles !**

Dans le cadre de Partir en livre, la grande fête du livre pour la jeunesse,  
en tant qu'événement labellisé par le Centre National du Livre,  
et en partenariat avec Biblio.plage, bibliothèque éphémère de la ville de Bordeaux.



Contact presse : Carole Brondel  
[carole.brondel@escaledulivre.com](mailto:carole.brondel@escaledulivre.com)  
05 56 10 10 17 / 06 15 15 80 62  
[www.escaledulivre.com](http://www.escaledulivre.com)  
[www.facebook.com/escale.dulivre](http://www.facebook.com/escale.dulivre)  
Twitter & Instagram : @escaledulivre

L'Escale du livre enfile ses tongs et invite les enfants, les ados, les familles pour deux journées de plage littéraire et ludique sur la plage du lac de Bordeaux.

Ce festival d'été s'inscrit, en tant qu'événement labellisé par le Centre National du livre, dans le dispositif national "Partir en livre, la grande fête du livre pour la jeunesse".

Partir en livre est une manifestation initiée par le Ministère de la Culture, dont la 4ème édition aura lieu partout en France du 11 au 22 juillet 2018.

77 projets ont été retenus et labellisés par le Centre National du livre. Notre Eté de l'Escale du livre est l'un des deux seuls événements bordelais labellisés et compte parmi les dix événements labellisés en Nouvelle-Aquitaine.

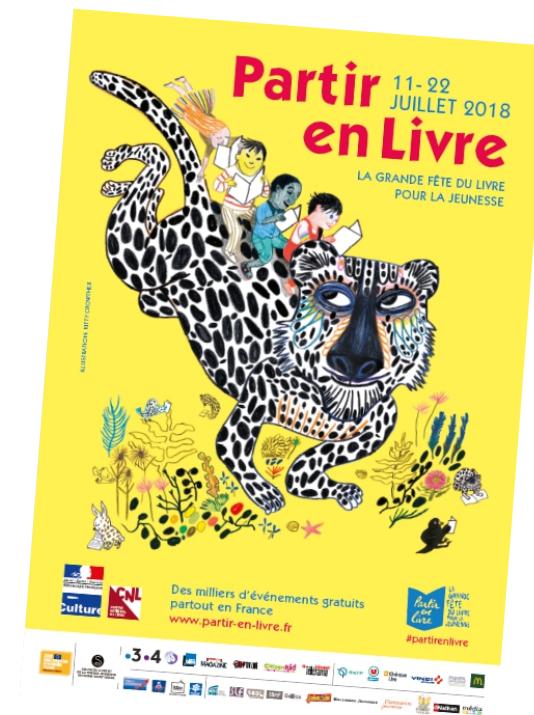
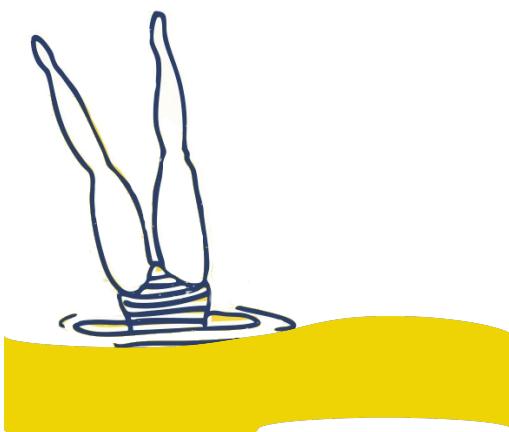
**AU PROGRAMME** : des ateliers de création sur papier avec les illustrateurs **Marjorie Béal, Olivier Deloye, Maxime Derouen et Julie Gore**, des animations inédites créées par des illustrateurs jeunesse **Carole Chaix, Jérôme d'Aviau, Julie Gore, Amélie Graux et Delphine Perret**, des ateliers d'écriture avec Le Labo des Histoires, l'Infirmérie à émotions pour transformer ses peurs, ses colères, ses joies... en créations, des animations permanentes : tampons, livres-jeux, lectures..., des quiz musicaux & Dj Set avec Ricochet Sonore, un grand Drink'n'Draw avec Disparate, une librairie éphémère...

Entre chaque proposition, vous pourrez aussi vous rafraîchir dans le lac où la baignade est surveillée !

De 15H à 19H pour le grand public.

Dès 10H pour les centres de loisirs et d'animations, autour d'un programme spécialement conçu (cf page 8)

GRATUIT



# ATELIERS DE CRÉATION SUR PAPIER AVEC DES ILLUSTRATEURS

## 11 & 12 JUILLET DE 15H A 16H30 SUR INSCRIPTION

### INSCRIPTION

En amont par mail :

[contact@escaledulivre.com](mailto:contact@escaledulivre.com)

Et sur place chaque jour

### MON CERF-VOLANT ATELIER DE CRÉATION D'IMAGE AVEC MARJORIE BÉAL

Matsuko joue avec son cerf-volant. Elle rêve d'envol et de liberté. La petite fille et l'objet se lient dans une danse au gré du vent, que rendent les images de Marjorie Béal, propice à l'apaisement. L'illustratrice propose que chaque enfant devienne artiste et réalise une image, en pas à pas, mêlant diverses techniques comme le collage, découpage, en s'inspirant des images du livre.

20 à 25 enfants de 6 à 8 ans.

*Mon cerf-volant*, Marjorie Béal et Laurie Cohen (Kilowatt)



**EMILE ET MARGOT**  
**L'ATELIER MONSTREUX AVEC OLIVIER DELOYE**  
Viens construire ton propre monstre inspiré de la série Emile et Margot. Tu pourras décorer, découper et assembler nez, cornes, oreilles pour créer ton masque de monstre. Il ne te restera plus qu'à dessiner toi-même des bouches et des yeux à partir des modèles de l'illustrateur et le tour est joué : tu n'as plus qu'à enfiler ton masque et terroriser tes amis !  
20 à 25 enfants de 7 à 10 ans.  
*Emile et Margot*, Olivier Deloye, Anne Didier et Olivier Muller (BD Kid's)

**QUI CRAINT LE GRAND MÉCHANT HOMME ?**  
**ATELIER DES PEURS BIZZAROÏDES AVEC JULIE GORE**  
Qui n'a jamais entendu parlé des phobies les plus farfelues comme la "dégringoladophobie" ? Pendant cet atelier autour des peurs imaginaires, Julie Gore propose aux enfants, d'inventer les peurs les plus farfelues qui soient et de les illustrer.  
20 à 25 enfants de 5 à 9 ans.  
*Qui craint le grand méchant homme ?* Julie Gore, Frédérique Caillon-Cristofani et Sophie Hérout (Eidola)

# LES ANIMATIONS PERMANENTES EN LIBRE ACCÈS

11 & 12 JUILLET DE 15H A 19H

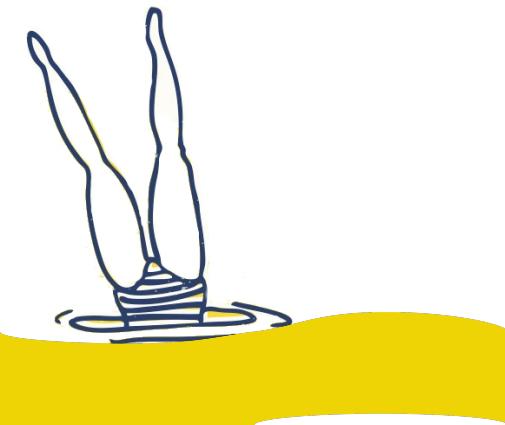
## Les propositions créées spécialement par des auteurs illustrateurs jeunesse

*Nous avons sollicité des auteurs de littérature jeunesse pour créer des formes d'ateliers et d'animations en lien avec leur univers, mais pouvant fonctionner de manière indépendante sans que leur présence ne soit requise, afin de donner à voir une facette toujours plus créative de l'édition.*

### LE CROCROTAME

**CRÉATION : JULIE GORE**

Viens mélanger les ours et les panthères ou pourquoi pas un éléphant avec une vipère, pour créer ta propre chimère !  
(De 4 à 10 ans)



### LE CADAVRE EXQUIS

**CRÉATION : AMÉLIE GRAUX**

Un dépliant avec des amorces de dessin que chacun peut compléter à son goût, sans voir les réalisations précédentes. A la fin, on découvre des œuvres collectives un peu déjantées ! (De 4 à 10 ans)

### COMME UN POISSON DANS L'EAU

**CRÉATION : CAROLE CHAIX**

Créé ton monde aquatique avec des poissons, des Rochers, des plantes... découpe, colorie, assemble, dessine...  
(De 4 à 10 ans)

### LE LIVRET-ACCORDÉON

**CRÉATION : DELPHINE PERRET**

Où sont passés les bottes de pépé, les lunettes de Jules et la poupée de Zaza ?  
C'est Lucien, le chien, qui les a mangé !  
A toi d'imaginer, en dessin, en coloriage, en collage..., ce qu'il y a de plus farfelu dans le ventre du chien.  
(De 4 à 10 ans)



### LA SURPRISE DE JÉRÔME D'AVIAU

Le dessinateur a enchanté 3 générations de participants à Partir en livre avec ses strips en 4 cases, enfants et adultes réunis.  
Il nous concocte une nouvelle surprise pour cet été à découvrir sur place...

# LES ANIMATIONS PERMANENTES EN LIBRE ACCÈS

## 11 & 12 JUILLET DE 15H A 19H

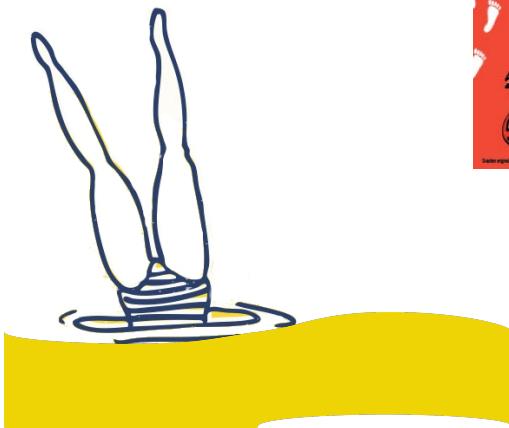
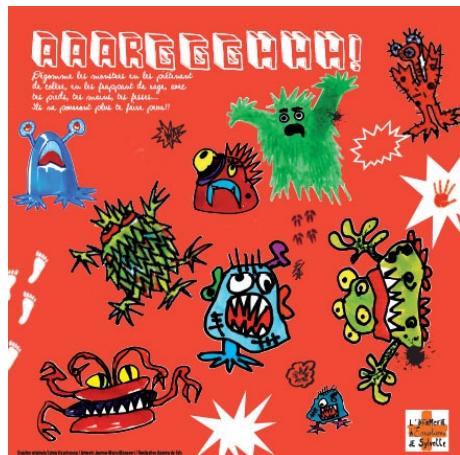
## Les autres propositions

# L'ATELIER DES ÉMOTIONS

Avec L'INFIRMERIE À ÉMOTIONS, concept original imaginé par l'auteur  
Sylvie Hazebroucq

Venez transformer vos émotions : la peur, la colère, la tristesse, la joie... en créations, au travers d'activités manuelles et corporelles pour les exprimer sans se laisser déborder.

Prolongez ensuite l'expérience en découvrant une sélection de livres abordant les émotions. La littérature est aussi cela, une façon de se confronter à ce que l'on ressent, à travers des personnages et des histoires. (Tout public)



## LA BALADE DE KITTY CROWTHER

5 personnages extraits de ses albums deviennent des créatures de la nature, tels des farfadets plantés dans l'herbe. Ils vous invitent à une courte quête pour tous les repérer. (Tout public)

## L'ATELIER DES MOTS

Avec le Labo des histoires Nouvelle-Aquitaine

Avec ton imagination et ton humour, viens détourner des publicités, des scènes cultes de films ou encore des BD, devine des expressions françaises à partir d'émoticones, viens jouer au JungleSpeed littéraire !  
(A partir de 8 ans)

# LES ANIMATIONS PERMANENTES EN LIBRE ACCÈS

## 11 & 12 JUILLET DE 15H A 19H

### Les autres propositions



#### PAPERTOYS

##### Livres-Jeux

Le papier n'est pas une matière aussi anodine qu'elle n'y paraît. Sais-tu que l'on peut le sculpter ? Viens (re)découvrir les Papertoys et construire toi-même des personnages en volume tout en papier.  
(De 6 à 10 ans)

#### CRÉÉ TON CHANTIER & STAMPVILLE Tampons

L'illustrateur Aurélien Débat a conçu des tampons en bois pour les jeunes apprentis architectes et les futurs conducteurs de travaux ! Une activité créative et graphique pour développer l'imaginaire.  
(À partir de 3 ans)



#### DES ANIMAUX EN PAGAILLE !

##### Dessins

Amuse-toi à dessiner des animaux en pagaille ! Tigre, flamand rose, suricates, pieuvre, caniche... à dessiner en suivant les différentes suggestions de l'auteur. Tant pis si le trait tremble, et vive le gribouillis, le résultat n'en sera que plus beau !  
(De 5 à 9 ans)



#### COLORE TA VILLE

##### Dessins

Un coloriage géant de la ville de Bordeaux, au trait plein d'humour, foisonnant de détails drôles et joyeux, un véritable voyage graphique à partager entre toutes les générations.  
(De 4 à 104 ans)

#### THOMAS ET MANON, LE LIVRE À CRÉER

##### Livres-Jeux

(Conception Alex Chauvel et Rémi Farno, Editions Polystyrène)

200 cartes sous forme de case de BD pour créer ta propre histoire. A la croisée entre le livre dont vous êtes le héros et le puzzle.  
(De 5 à 10 ans)



#### LES QUARTS D'HEURES LITTÉRAIRES SAISON #2

##### Lectures

Venez écouter des histoires, à l'ombre des pins. Une sélection d'albums pour tout le monde. (Tout public)

#### LUNII, LA BOÎTE À HISTOIRE SAISON #2

##### Audio

Tu choisis les personnages, les lieux et quelques éléments, et tu écoutes l'histoire qui se crée toute seule...  
(De 3 ans à 8 ans)

# EN DESSINS ET EN MUSIQUES !

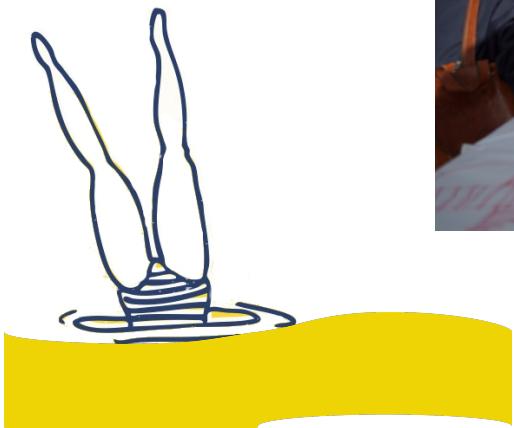
## 11 & 12 JUILLET

### DRINK'N'DRAW DE 15H À 18H

#### Dessin collaboratif avec l'associaton disparate

Chacun est invité à venir dessiner sur une feuille géante de plusieurs mètres. Mais si, vous savez dessiner. Tout le monde sait dessiner ! La force du Drink'n'Draw réside dans l'accumulation d'une multitude de dessins disparates, dans le collectif. Ce n'est pas le dessin de chacun qui compte, c'est l'oeuvre de tout le monde.

Les artistes de Disparate vont ensuite transformer cette matière un peu déjantée en livre, qui pourra être donné par la suite. Vous voilà donc auteur ! (Tout public)



#### DJ SET ET QUIZZ

- > DJ SET DE 16H À 17H, DE 17H30 À 18H ET DE 18H30 À 19H
- > QUIZZ DE 17H À 17H30 ET DE 18H À 18H30

#### Avec l'association Ricochet Sonore

Imaginez la scène : des transats, du sable dans les orteils, les lunettes noires vissées sur le nez et de la musique. Mais ce n'est pas tout : vous pourrez participer à la playlist de l'après-midi en proposant votre titre préféré à nos Djs pour qu'ils le passe. De quoi chiller en musique sur la plage tout en découvrant les livres autrement grâce aux ateliers permanents ! Enfin, venez participer à nos quizz musicaux autour de la littérature : seul ou avec des copains vous pourrez jouer avec nous en trouvant le plus vite possible la musique passée par le Dj. À la clé, plein de découvertes musicales autour d'auteurs, de contes et d'histoires. (Tout public)

# PROGRAMME SPECIAL CENTRES DE LOISIRS, UNIQUEMENT SUR INSCRIPTION

11 & 12 JUILLET

Ateliers de création avec les auteurs illustrateurs Marjorie Béal, Olivier Deloye, Maxime Derouen et Julie Gore.

3 sessions : 10H30 / 12H – 13H30 / 15H – 15H / 16H30

## MON CERF-VOLANT ATELIER DE CRÉATION D'IMAGE AVEC MARJORIE BÉAL

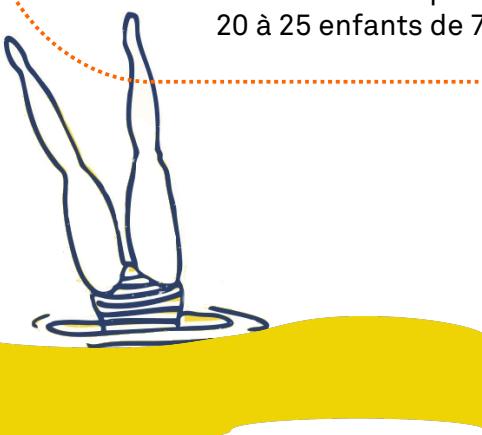
Matsuko joue avec son cerf-volant. Elle rêve d'envol et de liberté. La petite fille et l'objet se lient dans une danse au gré du vent, que rendent les images de Marjorie Béal, propice à l'apaisement. L'illustratrice propose que chaque enfant devienne artiste et réalise une image, en pas à pas, mêlant diverses techniques comme le collage, découpage.

20 à 25 enfants de 6 à 8 ans.

## EMILE ET MARGOT L'ATELIER MONSTREUX AVEC OLIVIER DELOYE

Viens construire ton propre monstre inspiré de la série Emile et Margot. Tu pourras décorer, découper et assembler nez, cornes, oreilles pour créer ton masque de monstre. Il ne te restera plus qu'à dessiner toi-même des bouches et des yeux à partir des modèles de l'illustrateur et le tour est joué : tu n'as plus qu'à enfiler ton masque et terroriser tes amis !

20 à 25 enfants de 7 à 10 ans.



## DESSINE L'OISEAU DE TON JARDIN ATELIER DE DESSIN AVEC MAXIME DEROUEN

Un album poétique en aquarelle douce où des animaux de la savane se promènent dans le jardin public bordelais.

À travers le thème du jardin extérieur et intérieur, Maxime Derouen prend les enfants sous son aile pour leur faire dessiner le portrait de leur propre oiseau. Ils pourront aussi transformer d'autres animaux en chimère, toujours dans l'univers ornithologique.

20 à 25 enfants de 6 à 10 ans.

## QUI CRAINT LE GRAND MÉCHANT HOMME ?

## ATELIER DES PEURS BIZZAROÏDES AVEC JULIE GORE

Qui n'a jamais entendu parlé des phobies les plus farfelues ? Comme la trypophobie (la peur des petits trous) ou la pogonophobie (la peur des barbes).

Pendant cet atelier autour des peurs imaginaires, Julie Gore propose aux enfants, d'inventer les peurs les plus farfelues qui soient et de les illustrer.

20 à 25 enfants de 5 à 9 ans.

## ATELIER D'ÉCRITURE AVEC LE LABO DES HISTOIRES DE 10H30 À 12H PANIQUE AU LAC !

Viens mener l'enquête avec l'auteur Nadia Bourgeois qui t'aideras à affronter tes peurs, munis de tes meilleures armes : les mots.

10 à 15 enfants, à partir de 13 ans.

INSCRIPTION  
[marion.belloc@escaleduivre.com](mailto:marion.belloc@escaleduivre.com)  
05 56 10 10 12

## INFO PRATIQUES

GRATUIT

### LIEU / ACCÈS

Plage du Lac - Bordeaux

Boulevard Jacques Chaban Delmas - 33520 Bruges

Tram C : arrêt Berges du Lac

Bus : Liane 15, arrêt Centre de formation du Lac

Vélo : station V3 Berges du Lac



### DATES ET HORAIRES

Mercredi 11 et jeudi 12 juillet 2018

De 15H à 19H pour le grand public.

Dès 10H pour les centres de loisirs et d'animations, autour d'un programme spécialement conçu sur inscription (cf page 8)

### INSCRIPTION AUX ATELIERS AVEC LES AUTEURS ILLUSTRATEURS TOUT PUBLIC

En amont par mail : [contact@escaleduivre.com](mailto:contact@escaleduivre.com)

Et sur place chaque jour

### PARTENAIRES

L'été de l'Escale du livre / Partir en livre est organisé avec le soutien de :

Centre national du livre dans le cadre de Partir en livre

Ville de Bordeaux

Région Nouvelle-Aquitaine

Conseil départemental de la Gironde en partenariat avec : Biblio.plage avec le soutien média de :

FIP Bordeaux-Arcachon

### INSCRIPTION AU PROGRAMME RÉSERVÉ AUX CENTRES DE LOISIRS ET D'ANIMATIONS

Par mail à : [marion.belloc@escaleduivre.com](mailto:marion.belloc@escaleduivre.com)  
ou par téléphone au : 05 56 10 10 12

### RENSEIGNEMENTS TOUT PUBLIC

05 56 10 10 10

[contact@escaleduivre.com](mailto:contact@escaleduivre.com)

[www.escaleduivre.com](http://www.escaleduivre.com)

[www.facebook.com/escale.dulivre](http://www.facebook.com/escale.dulivre)

@escaleduivre

